Appendix 14

INTERNATIONAL CONVENTION FOR THE UNIFICATION OF CERTAIN RULES RELATING TO THE ARREST OF SEAGOING SHIPS

Brussels, May 10, 1952 The High Contracting Parties

Having recognised the desirability of determining by agreement certain uniform rules of law relating to the arrest of seagoing ships, have decided to conclude a convention, for this purpose and thereto have agreed as follows:-

Article 1

In this Convention the following words shall have the meanings hereby assigned to them:

- (1) "Maritime Claim" means a claim arising out of one or more of the following:
- (a) damage caused by any ship either in collision or otherwise;
- (b) loss of life or personal injury caused by any ship or occurring in connection with the operation of any ship;
- (c) salvage;
- (d) agreement relating to the use or hire of any ship whether by charterparty or otherwise;
- (e) agreement relating to the carriage of goods in any ship whether by charterparty or otherwise;
- (f) loss of or damage to goods including baggage carried in any ship;

(g) general average;
(h) bottomry;
(i) towage;
(j) pilotage;
(k) goods or materials wherever supplied to a ship for her operation or maintenance;
(l) construction, repair or equipment of any ship or dock charges and dues;
(m) wages of Masters, Officers, or crew;
(n) Master's disbursements, including disbursements made by shippers, charterers or agents on behalf of a ship or her owner;
(o) disputes as to the title to or ownership of any ship;
(p) disputes between co-owners of any ship as to the ownership, possession employment or earnings of that ship;
(q) the mortgage or hypothecation of any ship.
(2) "Arrest" means the detention of a ship by judicial process to secure a maritime claim, but does not include the seizure of a ship in execution or satisfaction of a judgment.
(3) "Person" includes individuals, partnerships, and bodies corporate, Governments, their Departments and Public Authorities.
(4) "Claimant" means a person who alleges that a maritime claim exists in his favour.

Article 2

A ship flying the flag of one of the Contracting States may be arrested in the jurisdiction of any of the Contracting States in respect of any maritime claim, but in respect of no other claim; but nothing in this Convention shall be deemed to extent or restrict any right or powers vested in any Governments or other Departments, Public Authorities, or Dock or Harbour Authorities under their existing domestic laws or regulations to arrest, detain or otherwise prevent the sailing of vessels within their jurisdiction.

Article 3

- (1) Subject to the provisions of para (4) of this Article and of Article 10, a claimant may arrest either the particular ship in respect of which the maritime claim arose, or any other ship which is owned by the person who was, at the time when the maritime claim arose, the owner of the particular ship, even though the ship arrested be ready to sail; but no ship, other than the particular ship in respect of which the claim arose, may be arrested in respect of any of the maritime claims enumerated in Article 1 (1) (0), (p) or (q).
- (2) Ships shall be deemed to be in the same ownership when all the shares therein are owned by the same person or persons.
- (3) A ship shall not be arrested, nor shall bail or other security be given more than once in any one or more of the jurisdictions of any of the Contracting States in respect of the same maritime claim by the same claimant: and, if a ship has been arrested in any one of such jurisdictions, or bail or other security has been given in such jurisdiction either to release the ship or to avoid a threatened arrest, any subsequent arrest of the ship or of any ship in the same ownership by the same claimant for the same maritime claim shall be set aside, and the ship released by the Court or other appropriate judicial authority of that State, unless the claimant can satisfy the Court or other appropriate judicial authority that the bail or other security had been finally released before the subsequent arrest or that there is other good cause for maintaining that arrest.

(4) When in the case of a charter by demise of a ship the charterer and not

the registered owner is liable in respect of a maritime claim relating to that

ship, the claimant may arrest such ship or any other ship in the ownership of

the charterer by demise, subject to the provisions of this Convention, but no

other ship in the ownership of the registered owner shall be liable to arrest in

respect of such maritime claims.

The provisions of this paragraph shall apply to any case in which a person

other than the registered owner of a ship is liable in respect of a maritime

claim relating to that ship.

Article 4

A ship may only be arrested under the authority of a Court or of the

appropriate judicial authority of the Contracting State in which the arrest is

made.

Article 5

The Court or other appropriate judicial authority within whose jurisdiction

the ship has been arrested shall permit the release of the ship upon sufficient

bail or other security being furnished, save in cases in which a ship has been

arrested in respect of any of the maritime claims enumerated in Article 1(1)(o)

and (p). In such cases the Court or other appropriate judicial authority may

permit the person in possession of the ship to continue trading the ship, upon

such person furnishing sufficient bail or other security, or may otherwise deal

with the operation of the ship during the period of the arrest.

In default of agreement between the parties as to the sufficiency of the bail or

other security, the Court or other appropriate judicial authority shall

determine the nature and amount thereof.

ADMIRALTYPRACTICE.COM

The request to release the ship against such security shall not be construed as

an acknowledgment of liability or as a waiver of the benefit of the legal

limitation of liability of the owner of the ship.

Article 6

All questions whether in any case the claimant is liable in damages for the

arrest of a ship or for the costs of the bail or other security furnished to

release or prevent the arrest of a ship, shall be determined by the law of the

Contracting State in whose jurisdiction the arrest was made or applied for.

The rules of procedure relating to the arrest of a ship, to the application for

obtaining the authority referred to in Article 4, and to all matters of procedure

which the arrest may entail, shall be governed by the law of the Contracting

State in which the arrest was made or applied for.

Article 7

(1) The Courts of the country in which the arrest was made shall have

jurisdiction to determine the case upon its merits if the domestic law of the

country in which the arrest is made gives jurisdiction to such Courts, or in any

of the following cases namely:

(a) if the claimant has his habitual residence or principle place of business in

the country in which the arrest was made;

(b) if the claim arose in the country in which the arrest was made;

(c) if the claim concerns the voyage of the ship during which the arrest was

made;

(d) if the claim arose out of a collision or in circumstances covered by Article

13 of the International Convention for the unification of certain rules of law

with respect to collisions between vessels, signed at Brussels on September 23, 1910;

(e) if the claim is for salvage;

(f) if the claim is upon a mortgage or hypothecation of the ship arrested.

(2) If the Court within whose jurisdiction the ship was arrested has no jurisdiction to decide upon the merits, the bail or other security given in accordance with Article 5 to procure the release of the ship shall specifically provide that it is given as security for the satisfaction of any judgment which may eventually be pronounced by a Court having jurisdiction so to decide; and the Court or other appropriate judicial authority of the country in which

the arrest is made shall fix the time within which the claimant shall bring an

action before a Court having such jurisdiction.

(3) If the parties have agreed to submit the dispute to the jurisdiction of a

particular Court other than within whose jurisdiction the arrest was made or

to arbitration, the Court or other appropriate judicial authority within whose

jurisdiction the arrest was made may fix the time within which the claimant

shall bring proceedings.

(4) If, in any of the cases mentioned in the two proceeding paragraphs, the

action or proceedings are not brought within the time so fixed, the defendant

may apply for the release of the ship or of the bail or other security.

(5) This article shall not apply in cases covered by the provisions of the

revised Rhine Navigation Convention of October 17, 1868.

Article 8

(1) The provisions of this Convention shall apply to any vessel flying the flag

of a Contracting State in the jurisdiction of any Contracting State.

(2) A ship flying the flag of a non-Contracting State may be arrested in the

jurisdiction of any Contracting State in respect of any of the maritime claims

enumerated in Article 1 or of any other claim for which the law of the

Contracting State permits arrest.

(3) Nevertheless any Contracting State shall be entitled wholly or partly to

exclude from the benefits of this Convention any Government of a non-

Contracting State or any person who has not, at the time of the arrest, his

habitual residence or principal place of business in one of the Contracting

States.

(4) Nothing in this Convention shall modify or affect the rules of law in force

in the respective Contracting States relating to the arrest of any ship within

the jurisdiction of the State of her flag by a person who has his habitual

residence or principal place of business in that State.

(5) When a maritime claim is arrested by a third party other than the original

claimant, whether by subrogation, assignment or otherwise, such third party

shall for the purpose of this Convention, be deemed to have the same

habitual residence or principal place of business as the original claimant.

Article 9

Nothing in this Convention shall be construed as creating a right of action,

which, apart from the provisions of this Convention, would not arise under

the law applied by the Court which had seisin of the case, nor as creating any

maritime liens which do not exist under such law or under the Convention on

Maritime Mortgages and Liens, if the latter is applicable.

Article 10

The High Contracting Parties may at the time of signature, deposit or

ratification or accession, reserve

ADMIRALTYPRACTICE.COM

(a) the right not to apply this Convention to the arrest of a ship for any of the

claims enumerated in paragraphs (o) and (p) of Article 1, but to apply their

domestic laws to such claims;

(b) the right not to apply the first paragraph of Article 3 to the arrest of a ship,

within their jurisdiction, for claims set out in Article 1, paragraph (1).

Article 11

The High Contracting Parties undertake to submit to arbitration any disputes

between States arising out of the interpretation or application of this

Convention, but this shall be without prejudice to the obligations of those

High Contracting Parties who have agreed to submit their disputes to the

International Court of Justice.

Article 12

This Convention shall be open for signature by the State represented at the

Ninth Diplomatic Conference on Maritime Law. The protocol of signature

shall be drawn up through the good offices of the Belgian Minister of Foreign

Affairs.

Article 13

This Convention shall be ratified and the instruments of ratification shall be

deposited with the Belgian Ministry of Foreign Affairs which shall notify all

signatory and acceding States of the deposit of any such instruments.

Article 14

(a) This Convention shall come into force between the two States which first

ratify it, six months after the date of the deposit of the second instrument of

ratification.

(b) This Convention shall come into force in respect of each signatory State

which ratifies it after the deposit of the second instrument of ratification six

months after the date of the deposit of the instrument of ratification of that

State.

Article 15

Any State not represented at the Ninth Diplomatic Conference on Maritime

Law may accede to this Convention.

The accession of any State shall be notified to the Belgian Ministry of Foreign

Affairs which shall inform through diplomatic channels all signatory and

acceding States of such notification.

The Convention shall come into force in respect of the acceding State six

months after the date of the receipt of such notification but not before the

Convention has come into force in accordance with the provisions of Article

14(a).

Article 16

Any High Contracting Party may three years after the coming into force of

this Convention in respect of such High Contracting Party or at any time

thereafter request that a conference be convened in order to consider

amendments to the Convention.

Any High Contracting Party proposing to avail itself of this right shall notify

the Belgian Government which shall convene the conference within six

months thereafter.

Article 17

Any High Contracting Party shall have the right to denounce this Convention

at any time after the coming into force thereof in respect of such High

ADMIRALTYPRACTICE.COM

Contracting Party. This denunciation shall take effect one year after the date on which notification thereof has been received by the Belgian Government which shall inform through diplomatic channels all the other High Contracting Parties of such notification.

Article 18

(a) Any High Contracting Party may at the time of its ratification of or accession to this Convention or at any time thereafter declare by written notification to the Belgian Ministry of Foreign Affairs that the Convention shall extend to any of the territories for whose international relations it is responsible. The Convention shall six months after the date of the receipt of such notification by the Belgian Ministry of Foreign Affairs extend to the territories named therein, but not before the date of the coming into force of the Convention in respect of such High Contracting Party.

(b) A High Contracting Party which has made a declaration under paragraph (a) of this Article extending the Convention to any territory for whose international relations it is responsible may at any time thereafter declare by notification given to the Belgian Ministry of Foreign Affairs that the Convention shall cease to extend to such territory and the Convention shall one year after the receipt of the notification by the Belgian Ministry of Foreign Affairs cease to extend thereto.

(c) The Belgian Ministry of Foreign Affairs shall inform through diplomatic channels all signatory and acceding States of any notification received by it under this Article.

Done in Brussels, on May 10, 1952, in the French and English languages, the two texts being equally authentic.

Signatories: Federal Republic of Germany, Belgium, Brazil, Spain, France, Greece, Italy, Mohaco, Nicaragua, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, Yugoslavia.

82 Ad referendum

83 For later ratification

Private Maritime Law, Miscellaneous Conventions, etc.

Ratifications and Accessions as on January 1, 1981

RATIFICATION

Belgium April 10, 1961

Egypt August 24, 1955

France May 25, 1957

Germany (F.R.) October 6, 1972

Great Britain and Northern Ireland March 18, 1959

Greece February 27, 1967

Holy See August 10, 1956

Italy November 9, 1979

Portugal May 4, 1957

Spain December 8, 1953

Yugoslavia July 25, 1967

ACCESSION

Algeria August 18, 1964

Bahamas85 May 12, 1965

Benin84 April 23, 1958

Cameroon84 April 23, 1958

Centrafrica Republic84 April 23, 1958

Comore Isles84 April 23, 1958

Congo Popular Republic84 April 23, 1958

Costa Rica July 13, 1955

Djibouti84 April 23, 1958

Dominican Republic85 May 12, 1965

Fiji October 10, 1970

France

Overseas Territories April 23, 1958

Gabon84 April 23, 1958

Germany

Land Berlin October 6, 1972

Great Britain and Northern Ireland

(Overseas Territories)

Antiqua, Cayman Islands, Motserrat

St. Cristopher Nevis, Anguilla May 12, 1965

St. Helena, St. Lucia, Belize,

Turk's Isles and Caecos September 21, 1965

Bermuda May 30, 1963

British Virgin Islands May 29, 1963

Falkland Islands and dependencies October 17, 1969

Gibraltar, Hong Kong March 29, 1963

Guernsey December 8, 1965

Grenada87 May 12, 1965

Guiana88 March 29, 1963

Guianea Republic86 April 23, 1958

 $\text{Ha}\tilde{\text{A}}f\hat{\text{A}}^{-}$ ti November 4, 1954

Haute - Volta86 April 23, 1958

Ivory Coast86 April 23, 1958

Khmere Republic November 12, 1956

Kiribati88 September 2, 1965

Malgache Republic86, 87 April 23, 1958

Mauritania86 April 23, 1958

Mauritius88 March 29, 1963

Niger86 April 23, 1958

Nigeria November 7, 1963

North Borneo88 March 29, 1963

Paraguay November 22, 1967

Poland July 16, 1976

Sarawak88 September 28, 1962

Senegal86 April 23, 1958

Seychelles 88 March 29, 1963

Solomon Isles88 September 21, 1965

St. Lucia88 May 12, 1965

Sudan86 April 23, 1958

Switzerland May 28, 1954

Syrian Arabic Republic February 3, 1972

Tchad86 April 23, 1958

Togo86 April 23, 1958

Tonga June 13, 1978

Tuvalu88 September 21, 1965

 $Za\tilde{A}f\hat{A}$ re Republic July 17, 1967

84 By the accession of France

85 By the accession of Great Britain

86 By the accession of France

87 Formal confirmation by the Malgache Rep. registered 13.7.65

88 By the accession of Great Britain.